

Bản án số 19/2021/HSST  
Ngày 30/6/2021

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ SA PA**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

- + Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nghiêm Mạnh Quân.
- + Các hội thẩm nhân dân: Ông: Vũ Minh Huân; Ông: Đỗ Trọng Bằng.
- + Thư ký phiên tòa: Ông: Phạm Tiến Dũng- Thẩm tra viên.

**- Đại diện Viện Kiểm Sát nhân dân thị xã Sa Pa tham gia phiên tòa:** Ông .  
Nguyễn Việt Xô - Kiểm sát viên.

Ngày 30/6/2021 tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai, Tòa án nhân dân thị xã Sa Pa xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 13/2021/TLST-HS ngày 31/5/2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 18/2021/QĐXXST- HS ngày 18 tháng 6 năm 2021 đối với các bị cáo:

1. Họ và tên: Giàng Thị D; Tên gọi khác: Không; Sinh ngày 20/10/1981 tại thị xã S, tỉnh L; Nơi cư trú: Thôn H1, xã H, thị xã S, tỉnh L; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 0/12 ;Dân tộc: HMông; Giới tính: Nữ; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt nam. Bố đẻ Giàng A S; Mẹ đẻ Thào Thị B (đều đã chết); Chồng: Lò A T, sinh năm 1979, trú tại Thôn H1, xã H, thị xã S, tỉnh L; bị cáo có 03 người con, con lớn nhất sinh năm 1998, con nhỏ nhất sinh năm 2020. Tiền án: không; tiền sự: Không; Nhân thân: Tốt

- Bị can Giàng Thị D bị tạm giữ từ ngày 14/5/2021 đến ngày 20/5/2021. Hiện bị can đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 20/5/2021. Có mặt tại phiên tòa.

2. Họ và tên: Hoàng Văn V; Tên gọi khác: Hoàng A V; Sinh ngày 03/10/1966 tại thị xã S, tỉnh L; Nơi cư trú: Thôn T 2, xã T, thị xã S, tỉnh L; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 0/12; Dân tộc: Giáy; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt nam. Bố đẻ: Hoàng Văn T; Mẹ đẻ: Má Thị N (đều đã chết). Bị cáo chưa có vợ, con; Tiền án: Không; tiền sự: Không; Về nhân thân: tại Bản án số 02/HS-ST ngày 18/10/1991, bị cáo Hoàng Văn V bị Tòa án nhân dân huyện Sa Pa (nay là thị xã Sa Pa) xử phạt 03 năm tù về tội cướp tài sản của công dân, 01 năm 06 tháng tù về tội trộm cắp tài sản của công dân theo, đến nay đã được xóa án tích.

- Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 14/5/2021 tại nhà tạm giữ Công an thị xã Sa Pa .Có mặt tại phiên tòa.

3. Họ và tên: Hoàng Văn H; Tên gọi khác: Vàng Văn H; Sinh ngày 10/10/1993 tại thị xã S, tỉnh L; Nơi cư trú: Thôn T 1, xã T, thị xã S, tỉnh L; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 9/12; Dân tộc: Giáy; Tôn giáo: Không; Giới tính: Nam; Quốc tịch: Việt nam; Bố đẻ: Hoàng Văn Ph, sinh năm 1964; Mẹ đẻ: Sĩ Thị S, sinh năm 1961, cùng trú tại Thôn T 1, xã T, thị xã S, tỉnh L. Bị cáo chưa có vợ con; Tiền án: Không; tiền sự: không; Về nhân thân: Ngày 14/5/2013, bị cáo Hoàng Văn H bị áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở chữa bệnh (cai nghiện ma túy) theo quyết định số 168/QĐ-UBND ngày 26/4/2013 của UBND huyện Sa Pa (nay là UBND thị xã) đến nay đã được xóa tiền sự.

- Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 14/5/2021 tại nhà tạm giữ Công an thị xã Sa Pa. Có mặt tại phiên tòa.

- Người bào chữa cho các bị cáo Giàng Thị D và Hoàng Văn H:

Bà Nông Thị Thúy Hằng-Trợ giúp viên Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Lào Cai.

- Người bào chữa cho bị cáo Hoàng Văn V:

Bà Lò Thị Thúy Ngọc - trợ giúp viên Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Lào Cai.

- Người phiên dịch cho bị cáo Giàng Thị D:

Ông Giàng A Sùng-thôn Sáo Mý Tỷ. Xã tá Van, thị xã Sa Pa.

#### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 9 giờ 40 phút ngày 14/5/2021 tại cơ sở điều trị cai nghiện ma túy bằng Methadone thuộc Tổ 1, phường Sa Pả, thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai, tổ công tác Công an thị xã Sa Pa phát hiện và bắt quả tang Hoàng Văn H có hành vi tàng trữ chất ma túy thu giữ tại túi quần phía trước bên phải chiếc quần Hoàng Văn H đang mặc trên người 01 gói nilon màu xanh, được buộc bằng sợi dây màu nâu, bên trong chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục, Hoàng Văn H khai là ma túy (Heroine) vừa mua được của Giàng Thị D.

Căn cứ lời khai của Hoàng Văn H, đến hồi 11 giờ 15 phút ngày 14/5/2021, tại thôn Hàng, xã Hoàng Liên, thị xã Sa Pa, Tổ công tác Công an thị xã Sa Pa phát hiện, bắt quả tang Giàng Thị D đang có hành vi bán trái phép chất ma túy cho Hoàng Văn V thu giữ trên lòng bàn tay trái Hoàng Văn V 02 (hai) gói nilon màu xanh, được buộc bằng sợi dây màu nâu, bên trong chứa chất bột khô, vón cục, màu trắng. Hoàng Văn V khai là ma túy “Heroine” vừa mua được từ Giàng Thị D với giá 100.000đ. Thu giữ trên lòng bàn tay phải của Giàng Thị D tiền Ngân hàng Nhà nước Việt Nam 100.000 đ (Một trăm nghìn) đồng. Giàng Thị D khai là số tiền vừa thu được từ việc bán ma túy cho Hoàng Văn V. Ngoài ra, Cơ quan điều tra còn thu giữ của Giàng Thị D 01 tờ tiền mệnh giá 500.000 đ (Năm trăm nghìn) đồng, Giàng Thị D khai nhận, nguồn gốc số tiền 500.000đ có 300.000đ là tiền Giàng Thị D thu được khi bán ma túy cho Hoàng Văn H vào sáng ngày 14/5/2021 tại nhà của mình.

Tiến hành khám xét khẩn cấp nơi ở và những khu vực có liên quan của Giàng Thị D, trong quá trình khám xét Giàng Thị D đã tự nguyện lấy, giao nộp cho tổ công tác: Tại vị trí chiếc giường gỗ kê trong gian nhà thứ 2 tính từ ngoài sân vào: 01 gói nilon màu trắng, bên trong có chứa 10 (mười) gói nilon màu xanh được buộc túm bằng dây màu nâu bên trong chứa chất bột khô, vón cục, màu trắng. Giàng Thị D khai là ma túy “Heroin”; Tại vị trí chiếc cột gỗ sát giường ngủ của Giàng Thị D: thu giữ 01 túi vải thổ cẩm có dây đeo, bên trong có 01 chiếc tất trẻ em hình họa tiết đầu gấu màu nâu có họa tiết màu vàng, xanh, nâu, trong chiếc tất có 03 túi nilon có đặc điểm: 01 túi nilon màu trắng, bên trong có chứa 20 gói nilon màu xanh được buộc túm bằng dây màu nâu, mỗi gói này đều chứa chất bột khô, cục cục, màu trắng, Giàng Thị D khai là ma túy “Heroin”; 01 túi nilon màu đỏ bên trong có chứa 20 gói nilon màu xanh được buộc bằng dây màu nâu, bên trong mỗi gói này đều chứa chất bột khô, vón cục, màu trắng, Giàng Thị D khai là ma túy “Heroin”; 01 túi nilon màu đỏ bên trong có chứa 11 gói nilon màu xanh được buộc bằng dây màu nâu, bên trong mỗi gói này đều chứa chất bột khô, vón cục, màu trắng, Giàng Thị D khai là ma túy “Heroin” và 5.400.000 đồng.

Tại Bản kết luận giám định số 112/GĐMT ngày 19/05/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai kết luận: Mẫu M1 0,15 gam thu giữ của Hoàng Văn V; Mẫu M2 0,57 gam; Mẫu M3 1,28 gam; Mẫu M4 1,22 gam; Mẫu M5 1,27 gam chất bột khô, vón cục, màu trắng thu giữ của của Giàng Thị D gửi giám định đều là loại chất ma túy Heroin.

Tại bản kết luận giám định số 113/GĐMT ngày 16/5/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai kết luận: 0,33 gam chất bột khô, vón cục, màu trắng thu giữ của Hoàng Văn H gửi giám định là loại chất ma túy Heroin.

Bản cáo trạng số 14/CT –VKSSP ngày 31/5/2021 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa đã truy tố bị cáo Giàng Thị D, về tội “Mua bán trái phép chất ma túy”, theo điểm b khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự; Truy tố các bị cáo Hoàng Văn H, Hoàng Văn V về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự

Tại phiên tòa các bị cáo Giàng Thị D, Hoàng Văn H, Hoàng Văn V đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như nội dung bản cáo trạng số 14/CT –VKSSP ngày 31/5/2021 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa đã truy tố các bị cáo.

Kiểm sát viên giữ quyền công tố tại phiên tòa đã đọc bản luận tội và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Giàng Thị D phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”; Các bị cáo Hoàng Văn H, Hoàng Văn V phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”; Đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng Điểm b Khoản 2 Điều 251; Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự tuyên phạt bị cáo Giàng Thị D từ 07 năm đến 07 năm 06 tháng tù. Áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo từ 05 triệu đến 07 triệu đồng xung công quỹ nhà nước;

- Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249 Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo Hoàng Văn V từ 12 tháng tù đến 15 tháng tù. xử phạt bị cáo Hoàng Văn H từ 15 tháng tù đến 18 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

Xử lý vật chứng ,tuyên án phí, quyền kháng cáo bản án theo luật định

Người bào chữa cho bị cáo Giàng Thị D và Hoàng Văn H đã phân tích các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho cáo bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng Điểm b Khoản 2 Điều 251; điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự tuyên phạt bị cáo Giàng Thị D 07 năm tù .

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249 Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự tuyên phạt bị cáo Hoàng Văn H 01 năm 03 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Người bào chữa cho bị cáo Hoàng Văn V đã phân tích các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho cáo bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249 Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự tuyên phạt bị cáo Hoàng Văn V 01 năm tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Các bị cáo nói lời sau cùng đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ mức phạt tù để các bị cáo có điều kiện cải tạo tốt sớm trở về với gia đình.

#### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã Sa Pa, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo, người bào chữa không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Tại phiên tòa bị cáo Giàng Thị D khai nhận vào cuối tháng 4/2021 bị cáo mua Heroin của một người đàn ông không quen biết hết 2.000.000 đồng rồi chia thành nhiều gói nhỏ để bán cho con nghiện kiếm lời .Vào ngày 14/5/2021 bị cáo bị cáo đã bán cho Hoàng Văn H 01 gói với giá 300.000 đồng và bán cho Hoàng Văn V 02 gói với giá 100.000 đồng .Vì vậy đã có đủ căn cứ để kết luận bị cáo Giàng Thị D phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo điểm b khoản 2 Điều 251 của Bộ luật Hình sự;

Các bị cáo Hoàng Văn H, Hoàng Văn V khai nhận vào ngày 14/5/2021 đã mua Heroin của Giàng Thị D mục đích để sử dụng.Vì vậy đã có đủ căn cứ để kết luận các bị cáo Hoàng Văn H, Hoàng Văn V phạm vào tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Trong vụ án này bị cáo Giàng Thị D biết rõ pháp luật hình sự của nước ta đã có quy định cấm mọi hành vi mua bán chất ma túy dưới mọi hình thức nhưng vì hám lời nên bị cáo đã mua 4,82 gam Heroin về chia thành nhiều gói nhỏ với mục đích bán lại cho người nghiện kiếm lời.

Hành vi phạm tội của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, gây ảnh hưởng xấu đến trật tự trị an tại địa phương. Vì vậy cần phải áp dụng mức hình phạt tù nghiêm khắc tương ứng với từng hành vi phạm tội của bị cáo cách ly bị cáo khỏi đời sống xã hội để cải tạo giáo dục bị cáo.

Đối với các bị cáo Hoàng Văn H, Hoàng Văn V đều biết rõ pháp luật hình sự của nước ta đã có quy định cấm mọi hành vi sử dụng chất ma túy dưới mọi hình thức nhưng để thỏa mãn nhu cầu cá nhân, bị cáo Hoàng Văn H đã mua và tàng trữ 0,33 gam chất ma túy Heroin. Bị cáo Hoàng Văn V đã mua và tàng trữ 0,15 gam chất ma túy Heroin với mục đích để sử dụng, các bị cáo có nhân thân xấu, là các đối tượng nghiện chất ma túy. Vì vậy cần phải áp dụng mức hình phạt tù nghiêm khắc tương ứng với hành vi phạm tội của các bị cáo cách ly khỏi đời sống xã hội để cải tạo giáo dục các bị cáo.

**[3] Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo:** Trong quá trình giải quyết vụ án các bị cáo Giàng Thị D, Hoàng Văn H, Hoàng Văn V đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Các bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

**[4] Về vật chứng:** Cơ quan điều tra đã thu giữ 4,82 gam Heroin, 01 túi vải thổ cẩm có dây đeo, 01 chiếc tất trẻ em, 01 con dao bằng kim loại dài 21 cm và 6.000.000 đồng (đang được gửi tại tài khoản số 3949.0.1052751 của Chi cục thi hành án thị xã Sa Pa); Cùng 01 xe mô tô.

+ Đối với chất ma túy Heroin sau khi trích mẫu để giám định cơ quan giám định đã niêm phong, vật chứng còn lại trong 3 bì thư in sẵn của Phòng kỹ thuật hình sự tỉnh Lào Cai chất ma túy Nhà nước cấm sử dụng; 01 túi vải thổ cẩm có dây đeo; 01 chiếc tất trẻ em; 01 con dao bằng kim loại không có giá trị kinh tế vì vậy cần tịch thu để tiêu hủy.

Số tiền 6.000.000 đồng thu giữ của bị cáo Giàng Thị D, trong đó có 400.000 đồng do bán ma túy nên cần tịch thu sung công quỹ Nhà nước. Số tiền còn lại là 5.600.000 đồng tuy không liên quan đến việc phạm tội nhưng do bị cáo phải thi hành khoản tiền phạt và án phí nên cần tiếp tục tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

Đối với chiếc xe mô tô Honda Wave RSX BKS 24B2-61297. Quá trình điều tra, xác định chiếc xe mô tô trên là của ông Hoàng Văn P không liên quan đến việc phạm tội nên cơ quan đã trả lại chủ sở hữu là phù hợp.

**[5] Về án phí:** Theo quy định tại khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ

Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án thì các bị cáo phải chịu án phí theo quy định của Pháp luật.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Tuyên bố:** Bị cáo Giàng Thị D phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”; các bị cáo: Hoàng Văn H (Vàng Văn H), Hoàng Văn V (Hoàng A V) phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”

- Áp dụng Điểm b Khoản 2 Điều 251; Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự tuyên phạt bị cáo Giàng Thị D 07 (Bảy) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt bị cáo để thi hành án được khấu trừ cho bị cáo thời hạn tạm giữ 06 ngày từ ngày 14/5/2021 đến ngày 20/5/2021.

- Áp dụng Khoản 5 Điều 251 Bộ luật hình sự phạt bị cáo Giàng Thị D 5.400.000 đồng để sung công quỹ Nhà nước.

- Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249 Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự:  
+ Xử phạt bị cáo Hoàng Văn V 01(Một) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam bị cáo ngày 14/5/2021.

+ Xử phạt bị cáo Hoàng Văn H 01( Một) năm 03( Ba) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam bị cáo ngày 14/5/2021.

+ Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo Hoàng Văn V và Hoàng Văn H.

**2. Về vật chứng:** Áp dụng khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự, khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu sung công quỹ Nhà nước 400.000 đồng do bị cáo Giàng Thị D phạm tội mà có để sung công quỹ Nhà nước.

- Tịch thu tiêu hủy:

+ 0,11 gam Heroin được niêm phong trong 01 bì thư in sẵn của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai trên một mặt của bì niêm phong có ghi “ vật chứng còn lại sau giám định thu giữ khi bắt quả tang Hoàng Văn V”. Phát hiện bắt giữ ngày 14/5/2021 tại Thôn H1, xã H, thị xã S, tỉnh L”;

+ 3,98 gam Heroin được niêm phong trong 01 bì thư in sẵn của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai trên một mặt của bì niêm phong có ghi “ vật chứng còn lại sau giám định thu giữ khi khám xét nơi ở của Giàng Thị D. Phát hiện bắt giữ ngày 14/5/2021 tại Thôn H1, xã H, thị xã S, tỉnh L”;

+ 0,28 gam Heroin được niêm phong trong 01 bì thư in sẵn của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai trên một mặt của bì niêm phong có ghi “ vật chứng còn lại sau giám định thu giữ khi bắt quả tang Hoàng Văn H”. Phát hiện bắt giữ ngày 14/5/2021 tại tổ 1, phường Sa Pả, thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai”;

+ 01 túi vải thô cầm có dây đeo;

+ 01 chiếc tất trẻ em hình họa tiết đầu gấu màu nâu có nhiều họa tiết màu vàng, xanh, nâu;

+ 01 con dao có đặc điểm dài 21 cm, loại dao gọt hoa quả một lưỡi, mũi tù, phần lưỡi dao bằng kim loại màu trắng dài 11cm có dập chìm dòng chữ JINLI-BRAND, phần chuôi dao bằng nhựa màu vàng dài 10 cm có in nổi chữ JINLI;

- Tạm giữ số tiền 5.600.000 đồng trong số tiền 6.000.000 đồng thu giữ của bị cáo Giàng Thị D để đảm bảo thi hành án.

**3. Về án phí:** Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326 ngày 30/12/2016 của UBTVQH quy định về án phí và lệ phí Tòa án. Các bị cáo Giàng Thị D, Hoàng Văn V, Hoàng Văn H mỗi bị cáo phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm, các bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh;
- VKSND tỉnh;
- VKSND thị xã;
- Công an thị xã;
- Phòng PV 06 CA tỉnh
- Sở tư pháp;
- Bị cáo; TGPL;T.H.A;
- Lưu HS.

**T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

**Nghiêm Mạnh Quân**